

# love burns.

BALANCE



love burns. love grows. love happens.



**conmoto**

Conmoto J. Wagner GmbH & Co. KG Schloss Möhler Schlossallee 7-9 D-33442 Herzebrock-Clarholz  
Tel. + 49 5245 92192-0 Fax + 49 5245 92192-22 info@conmoto.com www.conmoto.com

**conmoto**



**Ein Stück Designgeschichte wird fortgeschrieben**

BALANCE nature: Es sind die innovativen Holzelemente, die das Erscheinungsbild vom BALANCE-Modulsystem ganz neu definieren. Die handwerklich gefertigten Kommoden, Regale, Bänke, TV-/HiFi-Elemente und Kaminholz-Module zeigen sich in natürlich geöltem amerikanischem Nussbaum- oder hellem Eichenholz.

**A piece of design history continued**

*BALANCE nature: it is the brand-new wooden elements that redefine the entire appearance of the BALANCE modular system. They appear as hand-crafted chests of drawers, shelving units, benches, TV/hifi elements and firewood modules in naturally-oiled American walnut or light oak.*

^

BALANCE nature in amerikanischem Nussbaum, Brennkammer schwarz pulverbeschichtet

*BALANCE nature in American walnut, combustion chamber in black powder-coated finish.*



Peter Maly

#### **Peter Maly, der Designer, über seinen Entwurf**

BALANCE – das ist mehr als ein Kamin, es ist ein innenarchitektonisches Konzept. Die beiden Brennkammern für Holz oder aber für Alkohol ohne Schornsteinanschluss können mit den Seitenelementen in unterschiedlichen Materialien, Funktionen und Breiten gewählt und zu einer horizontalen Linie an der Wand befestigt werden, es gibt aber auch eine auf Edelstahl-Füßen ruhende Lösung. Alle Module sind somit kompatibel und ermöglichen unzählige individuelle Gestaltungsmöglichkeiten.

#### **Peter Maly, the designer on his design**

*BALANCE – is more than just a fireplace; it is an interior design concept. The two combustion chambers, wood-fuelled or alcohol-fuelled with no chimney connection, can be chosen along with the side elements in a variety of materials, functions and widths, and can be joined in a horizontal line along the wall. There is also a solution resting on stainless steel feet. In this way, all of the modules are compatible and allow for any number of individual design possibilities.*

Die Bank kann mit Lederkissen oder auch als TV-/HiFi-Konsole mit Kabelführung gewählt werden.

*There is a choice of bench, either with leather seat cushions or as a TV/hifi console with cable channelling.*

v





BALANCE steel: der klassische BALANCE. Alle Elemente sind aus schwarz pulverbeschichtetem Stahl und als schwebende Version an der Wand befestigt, das Kaminbesteck wird am Kaminofen integriert, der Rauchabzug erfolgt nach hinten.

*BALANCE steel: the classic BALANCE. All of the elements are in black powder-coated finish and fixed to the wall as a suspended version. The fireplace tool set is integrated within the stove, with the flue led out at the back.*

Die auf Edelstahl-Füßen ruhende Lösung mit senkrecht nach oben führendem Rauchrohr

*Solution resting on stainless steel feet with flue pipe leading vertically upwards.* >





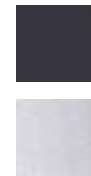
BALANCE nature: helles Eichenholz, kombiniert mit Seitenwangen aus Edelstahl und silberfarbig lackierter Brennkammer auf Füßen stehend. Das Aneinanderreihen von Holzmöbeln und Kamin wird durch dazwischen eingebaute Luftkammern ermöglicht. Dort wird die Wärme des Ofens abgeleitet und die Außenseiten werden nicht heiß.

*BALANCE nature: light oak combined with stainless steel cheeks and silver-lacquered combustion chamber resting on feet. The side-by-side arrangement of wooden furniture and fireplace is made possible by air chambers positioned between them. The heat from the stove is channelled off here and the exteriors do not heat up.*

Im gleichen Design wie BALANCE: Kaminbesteck und Blasebalg Peter Maly

*The same design as BALANCE: fireplace tool set and Peter Maly bellows.*





BALANCE mobile: Neu in der BALANCE-Familie ist auch das offene rauch- und abzugsfreie Kaminelement, das mit flüssigem Bio-Alkohol betrieben wird. Es ist auch als Solitär mit Edelstahl-Sockel (siehe rechts) erhältlich. Die Feueröffnung wird von zwei Edelstahl-Blenden eingefasst.

Auch eine wandhängende Lösung ist möglich, kombinierbar mit allen BALANCE-Modulen in Stahl oder Holz, hier zu sehen auf dem Bild mit Bankelement.

*BALANCE mobile: appearing as a newcomer to the BALANCE family is this open, smoke-free and flueless fireplace element fuelled by liquid bio-alcohol. It is also available in a stand-alone version with a stainless steel base (pictured right). The fire aperture is framed between two stainless steel trim panels.*

*A wall mounted solution is also possible. This can be combined with all BALANCE modules in steel or wood, pictured here with a bench element.*



#### love burns

Flüssiger Bio-Alkohol von Conmoto garantiert eine natürliche gelb-rote Flamme und eine Brenndauer von 3-4 Stunden pro Liter.

*Liquid bio-alcohol from Conmoto guarantees a natural-looking yellow and red flame, burning for more than 3-4 hours per litre.*





BALANCE kompakt: Für den kleineren Wohnraum wurde BALANCE in einer Kompaktlösung entwickelt. Die Brennkammer mit der charakteristischen Schwenktür im Querformat und zwei symmetrisch angeordneten Holzbehältern bildet den Kaminofen. Ein Metallkorpus umschließt die Kombination, die keiner weiteren Montage von Modulen bedarf und auf Edelstahl-Füßen steht.

*BALANCE kompakt: for the smaller living room, BALANCE has been developed as a compact solution. The stove is made up of the rectangular combustion chamber with its typical pivot door and two symmetrically arranged firewood units. A metal body surrounds the combination, with no further modules being required and standing on stainless steel feet.*



#### **Die Kaminlounge auf Schloss Möhler**

Wir haben unsere neue Kaminlounge eröffnet! Entdecken Sie die exklusive von Peter Maly entworfene Lounge, kommen Sie mit uns ins Gespräch und erleben Sie die Ergebnisse unserer gemeinsamen Arbeit mit international renommierten Designern. Lassen Sie sich vom Charme des Schlosses verzaubern und verlieben Sie sich in unsere Kamine, unsere Gartenmöbel und die schönen Accessoires. Wir freuen uns, Sie begrüßen zu dürfen!  
Mo.–Fr. 9 bis 17 Uhr, Sa. 10 bis 14 Uhr.

#### **The fireplace lounge at Schloss Möhler**

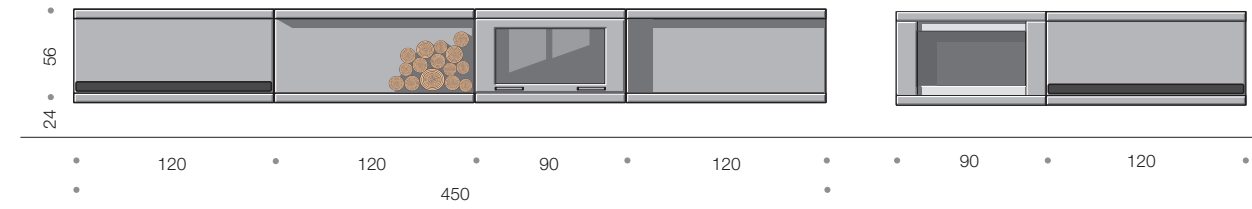
*We have opened our new fireplace lounge! Discover this exclusive Peter Maly-designed lounge. Come and talk to us and experience the results of our collaboration with internationally renowned designers. Be entranced by the charm of the imposing country house and fall in love with our fireplaces, our garden furniture and beautiful accessories. We will be delighted to welcome you!*  
Mon.–Fri. 09:00 to 17:00, Sat. 10:00 to 14:00.

## BALANCE-MODULSYSTEM BALANCE MODULE SYSTEM

Alle Module können individuell miteinander kombiniert werden. Sie sind sowohl auf Füßen als auch wandhängend möglich.  
*All of the modules can be mixed and matched. They are available both standing on feet and for wall mounting.*

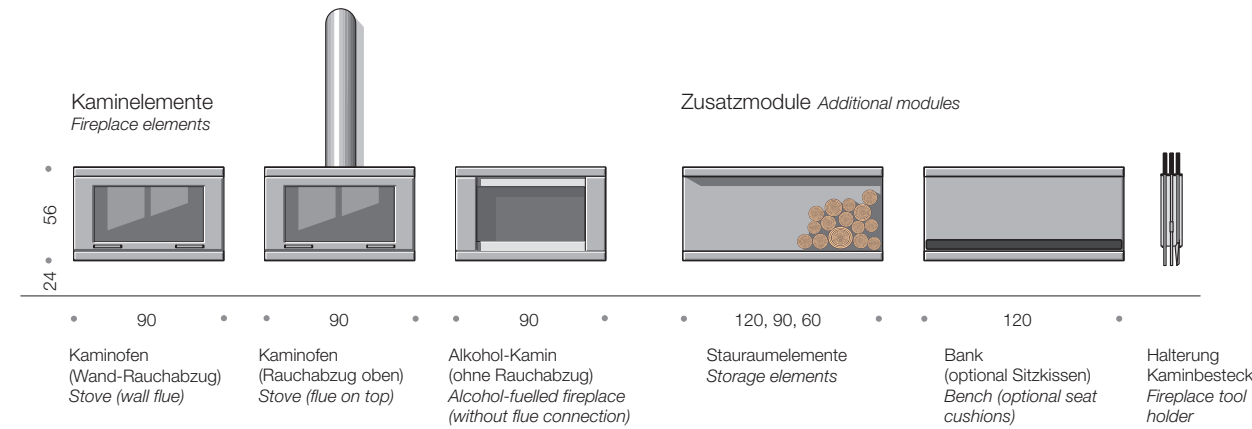
### BALANCE steel BALANCE steel

Alle Elemente sind aus Stahl schwarz pulverbeschichtet.  
*All elements in steel with black powder-coated finish.*

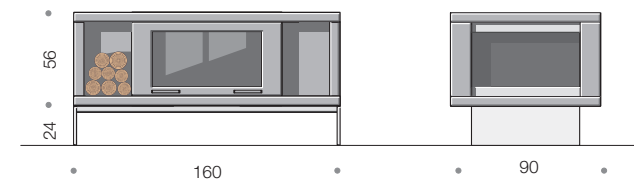


Kombinationsbeispiel: Kaminofen mit Stauraumelementen und Bank  
*Sample combination: stove with storage elements and bench*

Kombinationsbeispiel: Alkohol-Kamin mit Bank  
*Sample combination: alcohol-fuelled fireplace with bench*



### Solitär-Standkamine Free-standing upright fireplace



BALANCE kompakt Kaminofen  
 (Wand-Rauchabzug oder  
 Rauchabzug oben)  
*BALANCE kompakt stove  
 (wall flue or top flue)*

BALANCE mobile Alkohol-Kamin  
 mit Sockel (ohne Rauchabzug)  
*BALANCE mobile Alcohol-fuelled  
 fireplace with base  
 (without flue connection)*

Alle BALANCE-Module auf einen Blick.  
 Obere Reihe: einige Gestaltungsmöglichkeiten  
 Untere Reihe: die einzelnen BALANCE-Module

All BALANCE modules at a glance.  
 Top row: a few design possibilities  
 Bottom row: the individual BALANCE modules

### Funktion garantiert

Dank der optimalen Verbrennung kommt BALANCE ohne Rüttelrost aus. Der Kaminofen hat eine nach oben schwenkbare Brennraumtür, wodurch die Beschickung und Reinigung sehr einfach sind. Er ist mit einem senkrecht nach oben führenden Rauchrohr oder mit einem direkten Wandanschluss einsetzbar.

### Guaranteed functionality

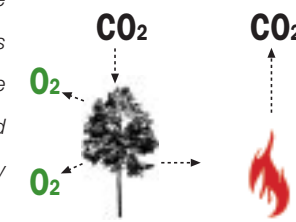
Thanks to its optimal combustion properties, BALANCE requires no shaking grate. The stove features an upwards-opening combustion chamber door to allow easy handling for refuelling and cleaning. It can be used with a flue pipe leading vertically upwards or directly connected into the wall.

### Nachwuchs garantiert

BALANCE brennt mit dem verlässlich nachwachsenden Rohstoff Holz. Die Verbrennung von Holz ist CO<sub>2</sub>-neutral und trägt somit nicht zum Treibhauseffekt bei. Denn die entstehende Kohlendioxidmenge nimmt die nächste Baumgeneration bei ihrem Wachstum wieder auf. Ökologisch einwandfrei.

### Future growth guaranteed

BALANCE burns using wood – the reliable, renewable raw material. Wood burning is CO<sub>2</sub> neutral and, as such, makes no contribution towards the greenhouse effect, as the amounts of carbon dioxide generated are absorbed by the next generation of trees as they grow. Ecologically perfect.

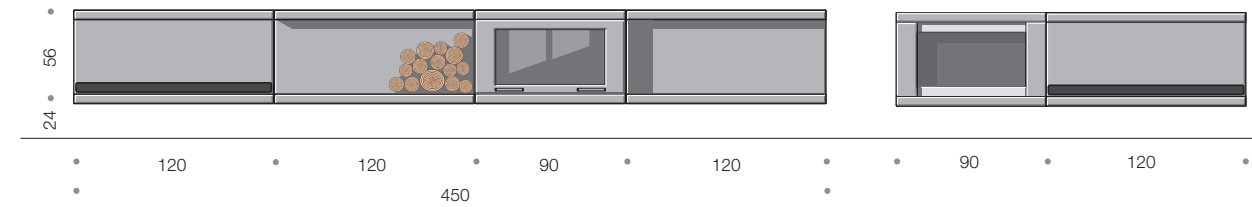


## BALANCE-MODULSYSTEM BALANCE MODULE SYSTEM

Alle Module können individuell miteinander kombiniert werden. Sie sind sowohl auf Füßen als auch wandhängend möglich.  
All of the modules can be mixed and matched. They are available both standing on feet and for wall mounting.

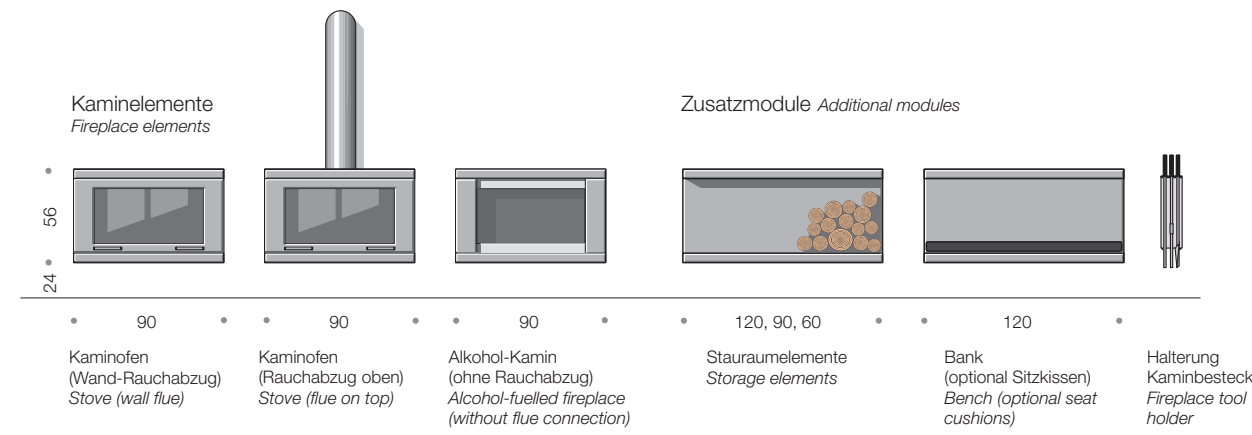
### BALANCE steel BALANCE steel

Alle Elemente sind aus Stahl schwarz pulverbeschichtet.  
All elements in steel with black powder-coated finish.

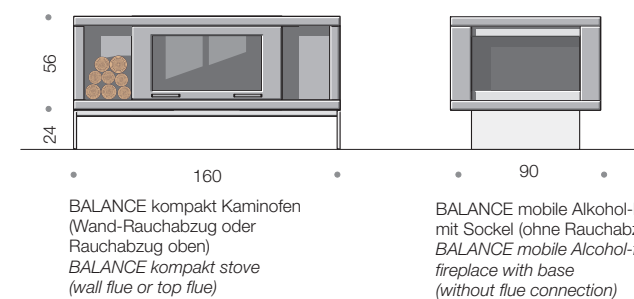


Kombinationsbeispiel: Kaminofen mit Stauraumelementen und Bank  
Sample combination: stove with storage elements and bench

Kombinationsbeispiel: Alkohol-Kamin mit Bank  
Sample combination: alcohol-fuelled fireplace with bench



### Solitär-Standkamine Free-standing upright fireplace



Alle BALANCE-Module auf einen Blick.  
Obere Reihe: einige Gestaltungsmöglichkeiten  
Untere Reihe: die einzelnen BALANCE-Module

All BALANCE modules at a glance.  
Top row: a few design possibilities  
Bottom row: the individual BALANCE modules

### Funktion garantiert

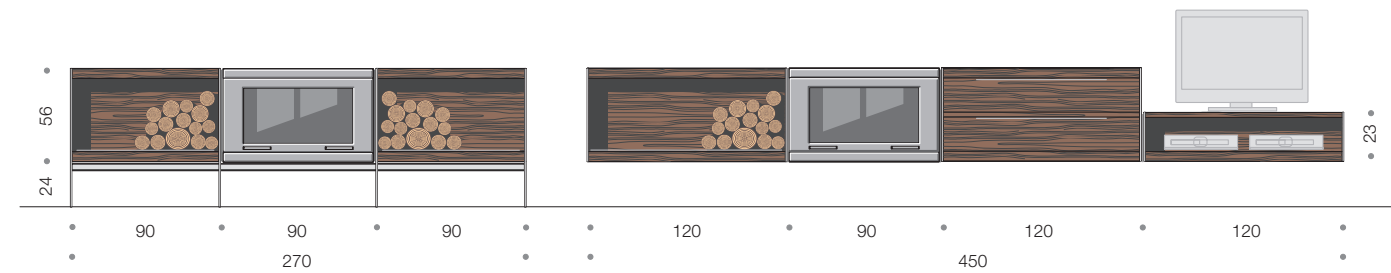
Dank der optimalen Verbrennung kommt BALANCE ohne Rüttelrost aus. Der Kaminofen hat eine nach oben schwenkbare Brennraumtür, wodurch die Beschickung und Reinigung sehr einfach sind. Er ist mit einem senkrecht nach oben führenden Rauchrohr oder mit einem direkten Wandanschluss einsetzbar.

### Guaranteed functionality

Thanks to its optimal combustion properties, BALANCE requires no shaking grate. The stove features an upwards-opening combustion chamber door to allow easy handling for refuelling and cleaning. It can be used with a flue pipe leading vertically upwards or directly connected into the wall.

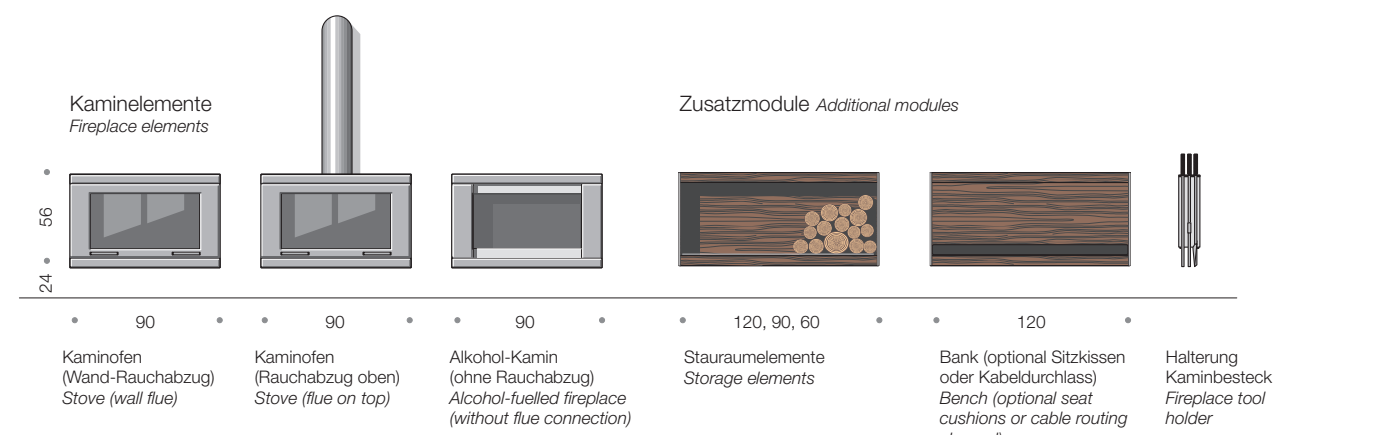
Die Holzmodule sind in Nussbaum oder heller Eiche lieferbar. Die Brennkammer ist in Kombination mit Nussbaum schwarz, mit Eiche silberfarbig.  
The wooden modules are available in walnut or light oak. With walnut, the combustion chamber is black and with light oak, silver.

### BALANCE nature BALANCE nature

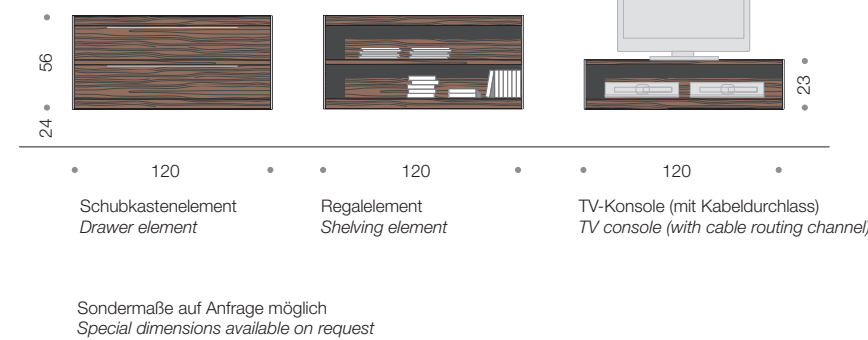


Kombinationsbeispiel: Kaminofen mit Stauraumelementen aus Holz  
Sample combination: stove with wooden storage element

Kombinationsbeispiel: Kaminofen mit Stauraumelement, Schubkastenelement und TV-Konsole aus Holz  
Sample combination: stove with storage element, drawer element and TV console in wood



### Zusatzmodule Additional modules



Sondermaße auf Anfrage möglich  
Special dimensions available on request

Kunst ist unsere Leidenschaft. Alle abgebildeten Exponate können Sie bei uns erwerben. Wir beraten Sie gern.

Art is our passion. You can purchase all of the items shown from us. We will be pleased to advise you.



BALANCE steel, nature, kompakt	
Material Brennkammer material of combustion chamber	Stahl schwarz oder Stahl silber, Edelstahl black steel or silver steel, stainless steel
Rauchabzug flue connection	oben/hinten on top/at the back
Brennkammer H/B/T combustion chamber h/w/d	56 x 90 x 50 cm
Türöffnung H/B chamber door h/w	28 x 64 cm
Brennraum H/B/T firebox h/w/d	34 x 65 x 35 cm
Glasscheibe H/B glass plate h/w	31 x 64 cm
Gewicht Brennkammer weight of combustion chamber	150 kg
Bauart construction type	1
Nennwärmeleistung heat output	7 kW
Förderdruck bei NW manometric pressure at NW	0,10 mbar
Abgastemperatur exhaust temperature	361 °C
Abgasmassenstrom exhaust mass flow	6,8 g/s
Wirkungsgrad efficiency	78 %
Externe Luftzufuhr external air supply	ja yes
Position Rauchrohr flue pipe position	Mitte centre
Abzug oben flue connection on top	320 mm von vorn/177 mm von hinten 320 mm from front/177 from back
Abzug hinten flue connection at the back	145 mm von oben/415 mm von unten 145 mm from top/415 mm from bottom
Ø Abgasstutzen flue connecting piece außen/innen outside/inside	165 mm/145 mm
Ø Rauchrohr flue pipe	150 mm
Material Seitenelemente material of side elements	Stahl schwarz, Eiche oder Nussbaum black steel, oak or walnut
Holz-Elemente wood-elements	geölt, Fronten Massivholz, Korpus teilmassiv natural oiled, front solid wood, body veneered
Füße feet	Edelstahl stainless steel
Kaminbesteck inkl. Halterung firetool-set incl. holder	Integrierbar integrable

Hergestellt in Deutschland. 80 cm Sicherheitsabstand nach vorn nötig. Prüfsiegel DIN EN 13240. Design geschützt. 5 Jahre Garantie. Die Brennkammer kann auch in die Wand eingebaut werden.

Made in Germany. 80 cm safety clearance from front required. Certified according to DIN EN 13240. Registered Design. 5-year warranty. The combustion chamber can also be integrated in the wall

BALANCE mobile	
Material Brennkammer material of combustion chamber	Stahl schwarz, Edelstahl black steel, stainless steel
Brennkammer H/B/T combustion chamber h/w/d	56 x 90 x 50 cm
Brennraum H/B/T firebox h/w/d	32 x 65 x 28 cm
Gewicht weight	60 kg
Ausführung construction	wandhängend, kompatibel mit den BALANCE-Seitenelementen oder stehend mit Sockel als Solitär-Standkamin wall mounted, compatible with the BALANCE side elements or with base as a free-standing upright fireplace
Befuerung fuelling	mit Brenngel oder flüssigem Bio-Alkohol with combustion gel or liquid bio-alcohol

Hergestellt in Deutschland. Design geschützt. 5 Jahre Garantie. Ohne Rauchabzug. Nicht zur Raumheizung geeignet.

Made in Germany. Registered design. 5-year warranty. Without flue connection. BALANCE mobile is not suitable for heating rooms